

سرزمین پهلویان

در روزگار ساسانی

و اشکانی

تَعْلِم  
اِمام شوشتری

در باره اینکه سرزمین پهلویان  
یا کشور پارتها در کجای ایران  
بوده است، میان تاریخدانان  
اختلاف نظر موجود است.

گروهی بیرونی از خاور-  
شناسان نام (برتو) را که در سنگ  
نوشته های عصر هخامنشی آمده  
است بر هر باریکه ای از خاک  
خراسان کنونی نهاده اند که از  
باخته طبرستان آغاز و تا حدود  
هریرو د کشیده بوده است.

نویسنده اکنون باین مطلب  
که آیا چنین تطبیق جغرافیائی  
درست است یانه و دلیلها و قرینه-  
هایی که هواخواهان این نظریه  
در دست دارند کدام است و میزان  
دلالت هر دلیل و ارزش علمی آنها  
تا چه اندازه است، کاری ندارم.

از اینرو در گفتار خود برای سرآغاز سخن، نیز جمله‌ی «سرزمین پهلویان در روز گاراشکانی و ساسانی» را بر گزیده‌ام. و دیگر باین مسئله وارد نخواهم شد که این سرزمین یا بگفته‌ی نویسنده‌گان فرنگی (پارتیا) در روز گاره خامنشی بکجا‌ی ایران گفته‌میشده است و واژه‌ی «پرتو» که شکل کهن کلمه پهلو است و در کتبه‌های دوران خامنشیان در چندین جا به‌شمش میخورد، میتواند بکجا منطبق گردد.

خوب‌بختانه در زمینه‌ی ریشه‌ی واژه «پرتو» و برگشت آن بشکل (پهلو) میان زبان‌شناسان اختلافی نیست و همگی آنها عقیده‌دارند که شکل کهن واژه (پهلوی) (پرتو) است ولغت پارت نیز صیغه‌ای از همین واژه‌ی ایرانی است که بشکل یونانی درآمده است.

پس از این یادآوری‌های کوتاه که نوشتمن آنها برای روشن‌ساختن راهی که در این سخن پیموده‌ام، ضرورت داشت، آغاز میکنیم در مبحثی که مورد نظر است، گام‌بگذاریم و ببینیم، در روز گار شهریاری اشکانیان که حکومت ایران در دست تیره‌های پارتی بشکل (فرداتیو) ملوك الطوايا داره میشده است و نیز در روز گار فرمانروایی دودمان ساسانی که همچشمی سختی با اشکانیان میداشته و در راه برانداختن آثار دودمان اشکانی، تلاش بسیاری بکار برده‌اند سرزمین پهلویان یا طبق نامگذاری فرنگیها (پارتیا) بکجا‌ی ایران گفته میشده است؟

باز پیش از آنکه بمناسنادی که آوردن آنها بهجهت پرده برگرفتن از روی این مشکل بزرگ ضرورت دارد اشاره کنم، باید یک مطلب دیگر را بعنوان پیش درآمد سخن برآنچه گفته‌شد بیفزایم، تازه‌مینه‌ی مطلب خوب روشن باشد و ارزش تاریخی روایاتی که ترجمه‌ی آنها باز گفته میشود بهتر معلوم گردد، اینک آن مقدمه دیگر:

چنانکه پیش از این در جاهای دیگر نیز نوشته‌ام، سرچشمۀ مطالبی که در کتابهای المسالک (رهنماهه) والبلدان (شهرستانها) عصر اسلامی در زمینه جغرافیا ملاحظه میکنید، بیشتر مأمور از دفترهای دیوان برید و دیوان خراج و دیوان کاست بر فزود (اداره آبیاری) عصر ساسانی است و نویسنده‌گان (۲)

نخستین این کتابها در آن عصر نظیر احمد بن طیب سرخسی همکار کنده فیلسوف معروف عرب وجیهانی وزیر سامانی و ابن خرداد به وقدمة بن جعفر بدفترهای این دیوانها دسترسی داشته و چون از پهلویدانان نیز بوده‌اند، باسانی میتوانسته‌اند از محتویات آن دفترها بهره‌برداری کنند. قدامة بن جعفر از کارداران دیوان خراج و ابن خرداد به مسئول دیوان برید استان الجیان یا یا سرزمین پهلویان بوده است جیهانی که کتاب ارزنه‌های بنام قاریع الوزراء والکتاب دارد، وزیر نصر بن احمد سامانی است و بیگمان بدفترهای دولتی دسترسی داشته است.

این نکته یک حقیقت تاریخی است که برای اثبات آن دلیلهای فراوانی از عقلی و نقلی در دست است و اگر کسی بطور جداگانه در این مسئله پژوهش کند وهمه‌ی آن دلیلها و قرینه‌هارا در رساله‌ی جداگانه‌ای فراهم آورد، کار علمی بسیار نیکی انجام خواهد داد.

نویسنده در اینجاتها بگفت این نکته اکتفا می‌کند که گذشته از اشاراتی که این جفرافی نویسان در لابلای سخنان خود بوجود این‌گونه دفترها و بهره‌کنیری از آنها کرده‌اند، دقت در شیوه‌ی فصل‌بندی کتابهای که در این زمینه نوشته شده‌اند و یک‌نواخت بودن همگی آنها، دلیل روشنی برای اثبات این ادعای بدست میدهد. در مثل ملاحظه می‌کنید، شیوه‌ی فصل‌بندی کتاب قدامة بن جعفر و ابن خرداد به و بهرام معروف به ابن سراییون و ابن حوقل، همگی یک‌نواخت است حتی گاهی عبارات آنها درباره‌ی راهها و شهرها و شهرکها و روستاکها یکی است.

همگی آنها کشور عراق را بتقلید روزگاران کهن که طبق تقسیمات جغرافیائی قدیم در اقلیم چهارم قرار داشته است، (دل ایرانشهر) نامیده می‌شده در فصل نخست یاد کرده سپس رود دجله را محور ثبت شهرستانها گرفته بسوی مشرق پیش رفته و از جهت شمال باز بسوی دجله آمده و از آن گذسته بیشتر غرب (با ختر دجله) پرداخته‌اند. شباهتی که میان این شیوه‌ی فصل‌بندی حتی با گفته‌های داریوش بزرگ درباره‌ی ایالت‌های ایران دیده می‌شود، مارا بقدمت این تقسیم بندی جغرافیائی رهبری می‌کند.

در همین کتابها مبینید خامه‌ی نویسنده‌ی کتاب هنگام وصف راهها و شهرها، تادرمیان فراختناک مرزهای ایرانشهر می‌گردد بسیار توانا و دقیق و موشکاف است. راههارا ایستگاه با استگاه وصف می‌کند هر جا پلی هست بآن اشاره مینماید نام هر ایستگاه را مینویسد. فاصله‌ی هر ایستگاه را با استگاه دیگر بفرستگ یا بربرد (هر بربرد برابر ۴ فرسنگ است) و مرحله (هر مرحله بقریب ۸ فرسنگ است) ثبت می‌کند و اندازه مالیات شهرستان را نیز یاد کرده است.

لیکن زمانی که سخن او از سرزمین ایرانشهر بیرون رفت و مثلاً بشام و مصر و شمال افریقا رسید اطلاعات نویسنده کتاب ناقص و نارسا و مجمل می‌شود حتی گاهی بصره میرسد. پس اگر فرض کنیم همه آگاهیهایی که در شکم این کتابها آکنده شده است، حاصل جستجوهایی بوده که در روز گزار اسلامی انجام گرفته است، چرا در این کتابها چنین وضع شکفت‌انگیزی دیده می‌شود؛ معمولاً با استی اطلاعات مربوط بشام و فلسطین و مصر و شمال افریقا که در سده اول پایگاه خلافت نزدیکتر بوده اند، بهتر جمع آوری شده باشد در صورتیکه چنین نیست.

باری بیکمان مطالب آن کتاب‌ها بویژه آنچه مربوط به سرزمین ایرانشهر است (بخش مشرق دجله) از نوشه‌های دفترهای دیوانهای روزگار ساسانی و اشکانی گرفته شده و مایه‌ی آنها آگاهیهایی است که دولت برای مصالح کشور-داری مانند کارهای آبادانی و مالیاتی و لشکر کشی و مرزبانی فراهم کرده بوده است. میتوان گفت آن اطلاعات جزوی از اسناد دولتی یا باصطلاح امروز سند رسمی بوده است.

پس از نگارش این مقدمه، اکنون ببینیم سر زمین پهلویان (پارتیا) در کتابهای المسالک والبلدان عصر اسلامی بکجا ایران گفته می‌شده است؛ بعبارت بهتر خود ایرانیان کدام بخش از کشور خویش را باین نام می‌خوانده‌اند؛ ابوالقاسم عبیدالله پسر عبدالله معروف با بن خردابه که در حدود سال ۳۰۰ هجری در گذشته است، و خود مأمور دیوان بربرد در سرزمین (المجال) (۴)

یا کشور پهلویان بوده است، در صفحه‌ی ۵۷ کتاب المسالک خود «بلاد البهلویین» را چنین معرفی می‌کند:

«ری و اصفهان و همدان و دینور و نهادن و مهرجان قدق و ماسبدان و قزوین که در آن شهر موسی و شهر مبارک است. میانه قزوین تا ری ۲۷ فرسنگ است قزوین مرز دیلم است. وزنگان و میانه آن و قزوین ۲۷ فرسنگ است. از زنگان تا بهر ۱۵ فرسنگ است و از بهر تا قزوین ۴۲ فرسنگ (در چاپ کتاب بجای شماره ۴۲ شماره ۱۲ نوشته شده که مسلم اشتباه چاپی است) و بیر و طیلسان و دیلم».

ابوبکر احمد پسر ابراهیم مشهور به ابن‌فقیه همدانی در کتابی که بنام البلدان نوشته است زیر عنوان «القول فی الجبل» در صفحه ۲۰۹ چنین می‌گوید:

«این بخش راس‌زمین پهلویان «بلاد البهلویین» نیز مینامند و آن عبارتست از همدان و ماسبدان و مهرجان قدق که صیمره است و قم و ماه بصره و ماه کوفه و قرمایسین و آنجه وابسته به جبل است. ری و اصفهان و قومس و طبرستان و جرجان و سجستان و کرمان و قزوین و دیلم و بیرو و طیلسان از آن نیست. پس از آوردن ترجمه‌سخنان این دو جغرافی نویس مشهور و پیش از آنکه مطلب مورد بحث خود را با افزودن ادله‌ی دیگر استوار تر سازیم، اجازه دهید برای اینکه معنی این روایات بجهت خوانندگان عادی مجله بیشتر روش‌شود توضیحاتی در زمینه‌ی نامهای جغرافیائی مذکور در آنها که برخی از آن نامها باز تکرار خواهد شد، بنویسیم:

۱- الجبل یا الجبال - این کلمه ترجمه از واژه‌ی فارسی کوهستان است و ببخشی از ایرانشهر گفته می‌شده که در میانه‌ی رشته کوه‌های البرز و کوه‌های زاگرس افتاده است.

از روایات بازمانده در کتابهای جغرافیای عصر اسلامی چنین بر می‌آید که ایرانیان در روز کارسنانی کشور خویش را دو بخش عمده می‌شناخته‌اند بخش عراق که شامل سرزمین هموار میان‌رودان بوده است و امروز نیز آن سرزمین بهمین نام خوانده می‌شود. شکل فارسی نام عراق (اراک) است که بمعنی زمین

هموار ساحلی بکار میرفته و هم‌کنون نام ایرانستان در کناره‌ی شرقی خلیج فارس نیز یادگاری از این واژه و معنی آن در عصر ساسانی است. عراق را ایرانیان (دل ایرانشهر) مینامیده اند و بنظر نویسنده، این کلمه در عصر ساسانی به معنی پایتخت درامروز بوده است.

بخش پشتہ‌ی ایران بویژه قسمت‌غربی آنرا کوهستان می‌گفته‌اند در برابر عراق و همین کلمه است که در عصر اسلامی آنرا به (الجبال) یا (الجبال) ترجمه کرده و در کتابهای تاریخ و جغرافیا بکار برده‌اند.

۲ - مهر جانقدق - بخش جنوب غربی لرستان را تاحدود اندیمشک (اندا مش در قدیم) کنونی باین نام می‌خوانده‌اند. مرکز شهرستان مهر جانقدن شهر صیمره بوده است که در سال ۲۵۸ هجری بواسطه زمین لرزه سختی ویران گردیده است آثار شهر صیمره در کناره‌ی رود کرخه در دامنه‌ی کبر کوه، جانی که لران آنرا «دره شهر» می‌گویند، دیده می‌شود و از جاهایی است که شایسته است در آن کاوشهای باستان‌شناسی انجام گیرد.

در اینجا بی‌مناسبی نیست یادآوری کنم که در کتابهای جغرافیائی قدیم رشته کوه درازی که امروز آنرا (کبیر کوه) می‌گویند (کبر کسوه) قید شده است. کبیر در فارسی معنی بوته‌ایست که آنرا بعربي آصف گویند و نام آن در کتابهای داروشناسی قدیم آمده است. پس واژه «کبیر کوه» غلطی است که در اثر ناگاهی نویسنده‌کان متأخر پدید آمده و رواج یافته است.

۳ - ماسبدان - این شهرستان در شمال غربی لرستان کنونی که آنرا پشتکوه نیز می‌گویند نهاده بوده است. مرکز آن شهری بنام شیروان بوده که در کتابهای عربی بشکل (سیروان) یاد گردیده. از شهرهای مهم آن یکی نیز آریوگان نام داشته که نویسنده‌کان عرب نام آنرا به شکل (اریوجان) ضبط کرده‌اند این شهرستان را یکی از (ماه‌ها) مادها شمرده‌اند.

۴ - هاه بصره - این یک اصطلاحی است که در آغاز عصر اسلامی پدید آمده است و بر شهرستان نهاده ندو اطراف آن گفته می‌شده است. زمانیکه خلیفه دوم شهرستانهای ایران را برداردو گاه بصره و کوفه قسمت کرد، شهرستان نهاده را در سهم اردو گاه بصره نهاد و مسالیات آن شهر بصره فرستاده می‌شد.

معنی (ماد بصره) یعنی بخشی از کشور ماد که مالیات آن در سهم اردو گاه بصره قرار گرفته است. هاه بصره را گاهی (هادینار) نیز مینامیده اند بمناسبت آنکه دینار نامی از مردم این شهر بالشکر یان فاتح ییمان مصالحه بسته است.<sup>۱</sup>

واژه‌ی ماد در زبان عربی بشکل (مای) و (ماذ) نیز آمده است و چون عسل همدان در عراق بسیار مشهور بوده از این نو و صفت (ماذی) در زبان عربی بمعنی شیرین نیز بکار رفته است.

نام ماد بمعنی سر زمین غربی ایران یعنی کشور ماد باستان گذشته از قرینه هایی که گفته شد در کتابهای تاریخ و جغرافیای آغازهای عصر اسلامی نیز آمده است.

علی بن حسین مسعودی در کتاب التنبیه والاشراف که در سال ۳۴ هجری آن را تألیف کرده میگوید:

«هم کوهستان (الجبال) از ماد است.»<sup>۲</sup>

۵ - ماه کوفه - شهرستان دینور را که میان آذربایجان و همدان نهاده بوده در عصر اسلامی باین نام میخوانده اند. زیرا بدستور خلیفه دوم مالیات آن بار دو گاه کوفه و اگداشته شده بود.

۶ - قرماسین - نام شهرستان کنونی کرمانشاه را در کتابهای تاریخ و جغرافیای عربی باین شکل نوشته اند. این نکته که آیا واژه‌ی کرمانشاه از دید گاه زبان‌شناسی میتواند بشکل قرماسین در آیدیانه، موضوعی است که نیاز بپژوهش و کاوش دارد.

۷ - قزوین - شهر معروف که امروز نیز بهمین نام مشهور است. مدینه‌ی موسی قلعه‌ای بوده که هادی عباسی در بیرون قزوین ساخته بود و نیز مبارک نام ترک که از سرداران سپاه عباسی بوده، قلعه‌ی دیگری در آنجا ساخته بود که بنام مدینه‌ی مبارک مشهور است.<sup>۳</sup> قزوین را از آن جهت مرز می نامیدند که حکومت اسلام بر کوهستان دیلمان چیره نشده بود و ناچار در آنجا برای

۱ - بلادری بندادی ص ۳۱۴

۲ - «الجبال كلها من الماءات .» ص ۳۲

۳ - بلادری بندادی ص ۳۲۶ - شاعری گفته : لسانک ماذی و قلبک علق

جلوگیری از هجوم مردم دیلم، همیشه سپاهیانی نگه می داشتند. بلادری بغدادی شکل فارسی نام قزوین را (کشون) نوشت و واژه را به معنی هر ز محکم و نگه داشته شده، گرفته است.

۸- طیلسان سرزمین طالش در همه‌ی کتابهای جغرافیا و تاریخ اسلامی بشکل طیلسان یاد شده و شکل فارسی این کلمه (طالشان. کادوشان) است که نام تیره‌ای بوده که در این سرزمین نشیمن داشته‌اند. شکل (طوالش) غلط زشته است که نویسنده‌گان متأخر آنرا مشهور کرده‌اند و باید برآفتد.

۹- بیر- این واژه نام تیره‌ای بوده که میان طالشها و دیلمان نشیمن داشته‌اند و سرزمین آنها که در میانه‌ی خلخال و آستارا بوده، نیز بهمین نام خوانده میشده است. قدامه بن جعفر لغت (بیر) را در کتاب الخراج و صنعة الكتابه به گونه‌ای بکار برده است که توضیح مذکور در بالا، از نوشه‌ی او نیک هویدا است.<sup>۱</sup>

۱۰- قومس- شهرستان سمنان و دامغان در کتابهای جغرافیا و تاریخ اسلامی باین نام یاد گردیده است. شکل فارسی این کلمه کومش است که معنی قنات را دارد یانه‌ی که در زیرزمین مسیر آنمرا کنده باشند. هنوز در برخی جاهای ایران مانند استهارد در نزدیک ساوه، قنات را کومش گویند و بجای مقنی واژه‌ی (کومشی) را بکار می‌برند. نام قمشه شهرضا بنزدیک اصفهان نیز از همین کلمه برآمده است. و نیز قمش مؤمنان و قمش حاجیان در دزفول. چنانکه در روایات بالا پس از دقت در توضیحاتی که داده شد بنگرید سرزمین پهلویان یا سرزمین پارتها در روز گار اشکانی و ساسانی در جنوب از شمال خوزستان آغاز میشده و برو ارس در شمال پایان می‌پذیرفته است. تنها اختلافی که دیده میشود آنست که ابن فقیه، اصفهان و کومش و گر کان و سیستان و کرمان و قزوین و دیلم و بیرون طالشان را از سرزمین پهلویان استثناء کرده است و این سرزمین را به بخش لرستان و کرمانشاهان و کردستان و همدان تاخته داده آذربایجان منحصر نموده در صورتیکه ابن خردابه تنها

از طبرستان و گرگان و سیستان و کرمان نام نمی برد و در حقیقت فقط اینها را استثناء کرده و سرزمین پهلویان را شامل همه‌ی ماد قدیم دانسته است. عنوان «الجبل» که ابن فقیه برای سخن خود برگزیده و در اول سخن افزوده است: «این بخش را سرزمین پهلویان نیز می‌نامند، آشکارا نشان می‌دهد، تعریفی که این خردابه از سرزمین پهلویان کرده، درست است و اینکه ابن فقیه اصفهان و کومنش و قزوین و دبیم و بیر و طالشان را در رده‌ی طبرستان و گرگان و سیستان و کرمان نهاده است، صحیح نیست. زیرا مسلم است اصفهان و ری و کومنش همیشه جزء ناحیه‌ی الجبال بشمار می‌آمدند. تنها چیزی که در این زمینه می‌توان حدس زد، آنست که بسا در عصر ساسانی سرزمین پهلویان را کوچک کرده و اصفهان و ری و کومنش را از آن جدا ساخته بوده‌اند و سندی که مأخذ کفته‌ی ابن فقیه بوده چنین وضعی داشته است. آنچه کفته جغرافی نویسان را بیشتر استوار می‌دارد و نشان می‌دهد که سرزمین پهلویان (پارتیها) در روزگار اشکانی و ساسانی همان ماد کهن یا کوهستان عصر ساسانی و جبل یا جبال عصر اسلامی است تصریحتی است که تاریخ نویسان عصر اسلامی در زمینه‌ی همین مطلب دارند و نویسنده برای استوار ساختن بیشتر مطلب، ترجمه‌ی کفته‌های برخی از آن را در زیر بازگومی کند:

علی بن حسین مسعودی در صفحه‌ی ۸۴ کتاب التنبیه و الاشراف که در سال ۳۴۵ هجری تألیف شده است می‌گوید:

«اشکانیان زمستانه‌را در عراق می‌گذرانیده‌اند و تابستانه‌را در شیز در سرزمین آذربایجان». شیز شهری بوده که در عصر ساسانی بنام (کنڑک) بسیار مشهور بوده و آتشکده‌ی آذربایجان گشتب، یا آتش شاهی در آن شهر جا داشته است. ویرانه‌های شهر کنڑک که در کتابهای عربی بنام (شیز) یاد شده امروز به تخت سلیمان مشهور است. تخت طاق‌دیس یا فلک‌نما (Planetarian) عصر ساسانی در این شهر بوده است.

همین نویسنده در کتاب مرrog الذهب که بسال ۳۳۲ هجری تألیف گردیده است در میان شرح حال پادشاهان اشکانی و ملوك طوابیف گوید:

«بیشترین آفان فرمانبر اشکانیان اند (اشغانیان) و آنان پادشاهان کوهستان اند

(الجبال) از سرزمین دینور و نهاؤند و همدان و ماسبدان و آذربایجان و هر کدام از آنان که والی این سرزمینها بود بنام اشکان (اشغان) خوانده میشد و دیگر ملوک طوایف فرمابر آنان بودند و اینان را اشکانیان نیز خوانند.<sup>۱</sup> هموآنجا که از ملتها سخن میگوید باز گفته است:

«ایرانیان ملتی اند که حد کشورشان کوهستان (الجبال) از مادها است و جز آنها و آذربایجان تا حدود ارمنستان و آران و بیلقان تا در بند که آن در بند آهنین «الباب والا بواب» است و ری و طبرستان و مسقط و شابران و کرگان (جرجان) و ابو شهر که آن نیشابور است و هرات و مروده جز اینها از سرزمین خراسان و سگستان و کرمان و فارس و اهواز و آنچه از سرزمینهای ایرانیان که بینها پیوسته است. همه این کشور یک مملکت بوده اند و یک شاه داشته اند و یک زبان دارند هر چند در برخی واژه ها اندک دیگر کوئی در تلفظ میان ایشان دیده میشود. زیرا زبان یکی شمرده میشود چون صدای حروف آن یکی باشد و ترکیب حروف نیز یکی باشد. هر چند در پاره ای چیز هاتفا و تها بی میان ایشان دیده شود مانند: زبان پهلوی و دری و آذری و جز آنها از کویشهای ایرانیان.»<sup>۲</sup>

احمد بن داود بن ونند معروف به ابوحنیفه دینوری در کتاب الاخبار الطوارصفحه ۴۳ زیر عنوان (پادشاهی اردوان پسر اش) چنین می گوید:

«در میان ملوک طوایف که بر سرزمین ایران حکومت می کرده اند، هیچ پادشاهی از جهت فراخی کشور و بسیاری لشکر بزرگتر از اردوان پور اشغان نبود. او پادشاه جبل (کوهستان، ماد) بود و سرزمین ماهان و همدان و ماسبدان و مهرجان قندق و حلوان (گرمانشاه و قصر شیرین) از آن او بود. نشیمنگاه او شهر کهن نهاؤند بوده است.»

همین دانشمند که ستاره شناس و ریاضی دان نیز بوده در آنجا که از کارهای اردشیر بابکان سخن میگوید، چنین گفته است:

۱ - مروج الذهب ص ۱۴۵

۲ - همان کتاب ص ۶۸

.. اردشیر شاهان را یکی از پس دیگری می‌کشت و یکی را شکسته می‌کرد و برآنجه در قلمرو او بود دست می‌سیافت تا رسیدن به فرخان پادشاه گوهستان «جبل» واو باز پسین کس از اولاداردون بود. اردشیر باونوشه بود که باطاعت‌ش در آید. چون نامه اردشیر باو رسید پر از خشم شد و وبفرستاد کان او گفت: پسر ساسان چوپان بر جایگاه سنگلاخی برآمده است و باو ارج نتهاد و گفت میعادگاه هیانه من واو دشت هرمزد کان است در روز آخر مهرماه. اردشیر پیش از او با آنجا شتافت و فرخان آخر مهرماه با او روبرو شدو جنگیدند. اردشیر او را کشت و بیدرنگ به پیش تاخت تا شهر نهاوند رسید و در کاخ فرخان فرود آمد.<sup>۱</sup>

چنان‌که ملاحظه کردید این نویسنده که بدرست نویسی بسیار مشهور است، باز سرزمین ویژه اشکانیان را در همان حدودی معرفی می‌کند که ابن خردداد به و دیگران شناسانیده‌اند.

مسعودی در کتاب مروج الذهب که بسال ۳۳۲ هجری تأثیف شده است، نیز روایتی در این زمینه دارد که چون گویاتر و روشنتر از روایت او در کتاب التنبیه والاشراف است، ترجمه آنرا برآنجه گفته شد می‌افزاییم:

«بیشتر ملوك طوایف فرمانبردار اشگانیان پادشاهان (الجبال) اند گـ<sup>۴</sup> سرزمهای دینور و نهاوند و همدان و ماسجدان و آذر بایجان باشد و هر پادشاه از آنان براین کشورها شاه می‌شدا و را بنام همکانی اشغان می‌نامیده‌اند.»<sup>۲</sup>

ابن نديم از زبان روزبه (عبدالله بن مقفع) چنین آورده است:  
«عبدالله بن مقفع گفت: زبانهای ایرانی پهلوی و دری و خوزی و سریانی است. اما پهلوی منسوب به پهله (فهله) است و این نامی است که به پنج سرزمین گفته می‌شود و آنها عبارت اند از اصفهان و ری و همدان و ماه نهاوند و آذربایجان.»<sup>۳</sup>

۱ - الاخبار الطوال ص ۵

۲ - مروج الذهب ج ۱ ص ۱۴۵

۳ - الفهرست ص ۲۵

ابو عبدالله بن احمد مقدسی گفته است :

«... در برخی کتابها خوانده‌ام که ری و اصفهان از سرزمین پهلویان نیست و سرزمین پهلویان تنها همدان و ماسبدان و مهرگان کدک (مهرجان قدق) که صیمره است و ماه بصره که نهانند است و ماه کوفه که دینور است و از شهرهای اسدآباد و آوه و بوسته (سته) و رامن و سراوند و رود راور و طرز و نواحی ماه کوفه و ماه بصره و ماسبدان است.»<sup>۱</sup>

تاریخ نویسان دیگر عصر اسلامی هانند محمد بن جریر طبری که سرچشمه‌ی سخنان همکنی آنان درباره ایران پیش از اسلام، کتابهای پهلوی بوده است همه یک زبان سرزمین اختصاصی اشکانیان را بگونه‌ای معرفی کرده‌اند که بر مصادق دیده شود، فقط در این زمینه است که برخی اصفهان و ری و کومش و آذرآباد کان را از سرزمین اختصاصی پهلویان دانسته‌اند و برخی سرزمین پهلویان یا پارتها را بگوهستان غربی ایران از حدود بختیاری تا آذربایجان معرفی کرده‌اند. سرزمین پهلویان بخشی از کشور ایران است که دودمان اشکانی بر آن مستقیم حکمروا بوده‌اند و موطن پارتها بوده اما ایالت‌های دیگر ایران در آن زمان استقلال داخلی میداشته یا بر تعبیر تاریخ نویسان عصر اسلامی زیر سلطه حکومت ملوك طوایف بوده‌اند.

پس جای تردید باقی نمی‌ماند که در روز گار اشکانی و ساسانی سرزمین پهلویان یا کشور پارت بمعنی اخص کلمه، شامل بخش غربی پشته‌ی ایران بوده و این سرزمین از شمال غربی جلگه خوزستان آغاز می‌شده و برودارس پایان می‌پذیرفت‌است. اصفهان و ری و کومش نیز باید در عصر اشکانی جزو سرزمین پهلویان بوده باشد زیرا علاوه بر دلالت روایات گفته شده در پیش، ادله‌ی زبان-شناسی تأیید می‌کند که اصفهان و ری و کومش جزو سرزمین پارت بمعنی اخص کلمه بوده است.

آنچه گفته‌های این جغرافی نویسان و تاریخ نویسان را استوار می‌دارد

و مسلم می‌سازد که سرزمین پهلویان در عصر اشکانی و ساسانی در مغرب ایران نهاده بوده است، لهجه‌های بازمانده از زبان پهلوی شمالی یا پهلوی اشکانی است که تا کنون در این بخش از کشور بازمانده است. آرتوور کریستن سن در صفحه ۲۳۴ کتاب ایران در زمان ساسانیان ترجمه مرحوم یاسعی در این باره چنین گفته است:

«زبان اشکانیان متعاق بلغت ایران مرکزی است که فعلاً لهجه‌های ایالات ساحل بحر خزر و سمنانی و نواحی کاشان و اصفهان و لهجه‌گورانی (غرب ایران) وغیره از آن حکایت می‌کند.»

استاد عباس شوشتاری (مهرین) در جلد سوم صفحه ۲ و ۳ کتاب تاریخ خود (پژوه) را نام دیگر طبرستان می‌شمارد. این مطلب درست است ولی کشور پارت منحصر به طبرستان یا بعبارت بهتر کوهستان طبرستان که در عصر ساسانی (پذخوارگر) نیز نامیده می‌شده نبوده است. بلکه بیشخهای دیگری که نام بر دیم نیز گفته می‌شده و موطن خاندانهای قارن پهلو و اسپهبد و سورن پهلو و خاندان مهران رازی و گودرز که همه از پهلویان بوده‌اند، قرینه دیگرسی است که درستی گفته جغرافی نویسان شرقی را نشان میدهد و چنانچه مبدأ جنبش پهلویان و خاندان اشکانی در نخست نیز کوهستان (پذخوارگر) باشد و اشک اول و برادر او تیرداد، نخست در آن کوهستان ساخت، جنبش خود را آغاز کرده باشند، این نکته بفرض صحت تضادی با سخن جغرافی نویسان عصر اسلامی که از سرچشمه‌ها و اسناد رسمی عصر ساسانی گرفته شده است نیز ندارد. کشف گورستانهای اشکانی در شمال و غرب ایران نیز دلیل دیگری است که موطن پارتها را در غرب ایران نشان میدهد.

شگفت اینجاست که برخی از نویسندها اروپایی پهلویان را که بیکمان مردمی شهری و پیشرفت و متمدن بوده‌اند، بشکل مردم بیابان‌گردی پنداشته‌اند و حال آنکه واژه‌ی (پهلو) که در فارسی کمونی به معنی شهر و (پهلوی) به معنی شهری و متمدن و نیز آهنگ‌های عارفانه خود قرینه است که اشکانیان گذشته از اینکه بیابان‌گرد نبوده‌اند، در شهریگری و تمدن بسیار پیشرفته بوده‌اند.

در روایات ایرانی، هواخواهان اشکانیان، خاندان ساسانی را «کرد بیابانکرد و گوسفند چران» می‌گفته‌اند و در آن روایات هیچ‌گونه اشاره‌ای برای شکه اشکانیان نیمه‌وحشی بوده‌اند وجود ندارد.

من نمیدانم این تهمت ناروا را نویسنده‌گان اروپائی از کجا آورده و پجه دلیل درآورده‌اند و چرا خاندان اشکانی را باین شکل زننده در تاریخ جهان معرفی کرده‌اند؛ بر عکس در روایات شرقی همان‌گونه که کلمه (ماذی) بمعنی عسل و شیرینی و شیرین زبانی و سلاح و وخت خوب بکار میرفته، لغت پهلوی نیز در همه‌ی این معنی‌ها مشهود بوده است.

آرتور کریستن سن در صفحه‌ی ۳۹ کتاب خود روایتی درباره‌ی سورن پهلو سپه‌سالار ارد اشک‌سیزدهم و مغلوب کننده کراسوس سردار بنام روم آورده است که نشان میدهد پهلویان مانند مادیهای قدیم زیبایی و آراستگی را دوست میداشته و نگهداشته بودند. روایت چنین است:

«پلو تار خوس درباره‌ی سورن سپه‌سالار ارد اشک سیزدهم و مغلوب کننده کراسوس گفته است: در روز نبرد خود رامی‌آراست و زینت می‌کرد و در پیشاپیش سپاه خود قرار می‌گرفت. دلیری او بحدی بود که با وجاهت زنانه‌اش نمی‌ساخت ریرا که سورن بنابر سه مادیهاروی خود را غازه می‌بست و آرایش می‌کرد و گیسوان خود را بدو قسمت می‌نمود. اما سایر پارت‌ها (منظور سر بازان عادی است که ده نشین بوده‌اند) گیسوان خود را برسم سکها بلند و زولیده نگاه میداشتند تا هیبتی و حشتناک داشته باشند».

همکی این دلایل آشکار انشان میدهد و ثابت می‌کند که سر زمین پهلویان (پارت‌ها) بیکمان در مغرب ایران بوده و این قوم در همان جاهائی نشیمن داشته‌اند که مادیها پیش از برآمدن پارسیها نشیمن و حکومت میداشته‌اند.

توجه باین نکته که در روز گار باستان فوجهای سپاه بر اساس سنت‌ها و همبستگی‌های عشیره‌ای سازمان می‌یافتد و لشکریان دلاور پهلوی (پارتی) نیز از این قانون مستثنی نبوده‌اند، همام میدارد که هسته‌ی اصلی اوتش ایران در روز گار (۱۴)

اشکانی از مردم مرکز و غرب ایران فراموش شده است و این دلاوران کوهستان شمال و مغرب ایران بوده که توانسته‌اند، بادغرس را پمپی‌ها و کراسوشهای آن‌توانها و مانند آنها را در مدت پانصد سال فرونشانند. شهرت شکست ناپذیری لژیونهای رومی را افسانه سازند. بودن دسته‌ای از سکها در ارتش عصر اشکانی بفرصت صحت، دلیل آن نتواند بود که اشکانیان در شرق یا شمال ایران نشیمن میداشته‌اند.

این موضوع که سرزمین پهلویان خاک ماد و میا (الجبال) بوده تردیدپذیر نیست و گمان نمی‌کنم نیاز باشد دلایلها و قرینه‌های دیگری برای اثبات آن، برآنچه تا اینجا گفته شد افزوده کرد. لیکن آنچه نیاز بجستجو دارد آنست که روشن کنیم، کشور پهلویان در روز گار هخامنشی و پیش از آن کجا بوده و نام (برنوه) مذکور در کتبیه‌ها به سرزمینی باید نهاده شود. آیا پهلویان در دوران هخامنشی از جایی مهاجرت کرده و بسرزمین معروف خود که در بالا شناساییده شد آمده‌اند یا مهاجرت آنسان پیش از روز گار هخامنشیان و در زمانی بوده که دیگر اقوام ایرانی با این سرزمین رواوردیده‌اند؟ اینها مسائلی است که شایسته است در زمینه هر کدام جستجو و گفتگو شود.

---

توضیح مختصر راجع به کلمه قزوین که نویسنده محترم آنرا مورد بحث قرار داده‌اند :

کلمه قزوین را مردم آن گزین تلفظ می‌کنند و بحرخزر هم بنام دریای گزین بوده است در یکی از کتابهای خارجی که چند سال پیش مطالعه مینمودم نویسنده کتاب نیز نام آن شهر را گزین و کسین و پیش بندر دریای کاسپین Caspienne (بحر خزر) دانسته است

---

سرنیپ میر حسن عاطفی